



伝統行事を体験

～小千谷に伝わる小正月体験ツアー～

1月12日(火)、岩沢住民センターで小千谷に伝わる小正月行事などの体験が行われました。岩沢小学校の5年生8人も飛び入り参加し、「だんご飾り」作りを体験しました。米粉を練って食紅を加え、色をつけ蒸したものを丸めたり、形抜きで花型に抜いたりした飾りを「だんごの木」といわれるミズキの枝に飾り付けました。

●今月の主な内容

- 市・県民税、所得税の申告受付 2～3
- ガス料金の改定 4～5
- 受けよう！特定健診・特定保健指導 6～7
- ご意見をお寄せください（パブリックコメント） 8
- 4月からの有料広告を募集します 11
- 小千谷小学校現校舎を一般公開します 14

税の申告は正しくお早めに

市・県民税、所得税の申告受付は2月16日(火)～3月15日(月)

市・県民税のお問い合わせは市税務課へ ☎ 83・3508
 所得税のお問い合わせは小千谷税務署へ ☎ 83・2090

誰がするの？

申告をしなければならない方

市・県民税の申告

平成22年1月1日現在小千谷市に住所がある方は、原則として小千谷市に市・県民税の申告が必要です。

市では、申告が必要と思われる方に市・県民税申告書を郵送しますが、送付された方でも、次の方は申告の必要はありません。

- ① 所得税の確定申告をした方
 - ② 平成21年中の収入が1か所からの給与のみで、勤務先で年末調整を受け、勤務先から市へ「給与支払報告書」が提出されている方
 - ③ 平成21年中の収入が公的年金収入のみで、社会保険料・生命保険料などの控除を受ける必要のない方
- ※申告が必要な方で申告書が届いていない場合は、税務課までご連絡ください。

所得税の確定申告

- 事業収入や不動産収入のある方、土地や建物を買った方などで、平成21年中の所得金額の合計額が、基礎控除・扶養控除などの所得控除の合計額を超える方
- 給与所得者で、給与の年収が20000万円を超える方
- 給与を1か所から受けていて、年末調整が済んでいるが、給与所得や退職所得以外の所得金額の合計額が20万円を超える方
- 給与を2か所以上から受けている方で、年末調整をしなかった給与収入額と給与所得や退職所得以外の各種所得額の合計額が20万円を超える方

申告にお持ちいただくもの

- 印鑑、筆記用具、電卓
- 源泉徴収票
- 営業、農業、不動産所得がある場合は、それらの収支内訳書
- 申告者本人の口座番号がわかるもの
- 各種控除に必要な証明書・領収書（年末調整で控除していない社会保険料などの支払いがわかる書類、生命保険・地震保険などの支払証明書、集計済みの医療費領収書など）
- その他必要書類



何がいるの？

申告の期間は？

小千谷税務署による確定申告の受付日程

場所	期間	時間
サンプラザ大ホール（3階）	2月16日(火)～3月15日(月) 土・日曜日は除きます	午前9時～午後4時

※期間中は、小千谷税務署での確定申告の受付・相談は行っていませんのでご注意ください。

市・県民税申告(確定申告)相談日程

場所	期間	時間
市役所税務課（2階）	2月16日(火)～3月15日(月) 土・日曜日は除きます	午前8時30分～午後5時

※還付のみの確定申告は2月8日(月)から受け付けています。
 ※市・県民税申告書は、片貝総合センター・各住民センターにも提出できます。
 なお、片貝総合センター・各住民センターでの申告相談は行いません。

お願い：例年申告初日と、前半の午前中はたいへん混み合います。
 長い時間お待ちいただく場合もあります。ご了承ください。

どうやって
申告するの？

要介護者も「認定書」などで 障害者控除・医療費控除の対象になります

- ①65歳以上の方のうち、介護保険の要介護1以上の認定を受けた方・身体障がい者などに準ずると認められた方は、障害者(特別障害者)控除の対象となります。障害者控除の申告をする場合は、保健福祉課で交付する「障害者控除対象者認定書」が必要です。
- ②寝たきりの方でおむつを使用している場合は、医療費控除の対象になる場合があります。この申告をする場合は、医師による「おむつ使用証明書」、または保健福祉課で交付する「おむつ代に係る医療費控除の証明事項確認書」が必要です。

■問い合わせ／保健福祉課介護保険係 ☎83-4060

■**自書申告を**
お願いします

確定申告は、受付会場で担当者が相談に応じますが、みなさんが自分で計算し、記入していただく「集合指導」を中心に行います。
待ち時間を少なくするためにも、できる限り事前に記入してきてください。市・県民税申告書も、書き方を参考に自書申告をお願いします。

住宅借入金特別控除申告書の提出について

平成21年～25年中に住宅を新築、購入、増改築、大規模修繕などをした方について、新たに住宅借入金等特別控除が適用されます。
また、この制度改正により平成11年～18年までの住宅借入金等特別控除の申告をした方については、21年分の申告から年末調整や確

定申告などで必要事項を記入すると住民税用申告書の提出が不要になりました。
なお、平成21年中に住宅を新築、購入、増改築、大規模修繕などをした方については住宅借入金等特別控除の申告相談会が開催されます。日程は下記のとおりです。

お忘れなく！

保険料(税)も 所得控除の対象になります

平成21年中に支払った次の保険料(税)は社会保険料控除の対象になります。控除を受けるためには、いずれも申告が必要です。

国民年金保険料

「社会保険料(国民年金保険料)控除証明書」の添付または提示が必要です。証明書は日本年金機構から保険料支払者に送付されていますのでご確認ください。再発行は長岡年金事務所(☎88-0003、長岡市台町2丁目9番17号)で行っています。

国民健康保険税・後期高齢者医療保険料・介護保険料

平成21年中に国民健康保険税・後期高齢者医療保険料・介護保険料の普通徴収分を納付した方(世帯)には1月下旬に「平成21年分国民健康保険税・後期高齢者医療保険料・介護保険料の納付額のお知らせ」を送付しました。申告時の参考資料としてご利用ください。

※年金から天引きされている特別徴収分については、被保険者本人以外は控除の対象にはなりません。

家を新築、
購入、改築など
した方は

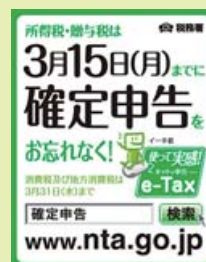
住宅借入金等特別控除 の申告相談会

- 開催日／2月12日(金)・15日(月)
- 受付時間／▽午前9時30分～11時▽午後1時～3時30分
- 会場／サンプラザ3階大ホール

■国税庁ホームページをご利用ください

国税庁ホームページ <http://www.nta.go.jp/> の「所得税の確定申告書作成コーナー」で作成した申告書は税務署へ提出できます。

また、e-TAX を利用した電子申告もご利用になれます。ご利用には事前に電子証明書の取得やICカードリーダーが必要となります。詳しくはe-TAX ホームページ <http://www.e-tax.nta.go.jp/> をご覧いただくか、小千谷税務署個人課税部門 ☎83-2090 へ問い合わせください。



3月1日から ガス料金を値下げします

●基本料金と基準単位数料金を引き下げます
●新しく「原料費調整制度」を導入します



都市ガスを貯蔵するガスホルダー（山谷）

●2月28日までの現行料金表（一般契約）

	使用量	基本料金	従量料金単価 (1㎡あたり)
料金表A	0㎡～23㎡	601.65円(税込)	92.064円(税込)
料金表B	24㎡～323㎡	702.45円(税込)	87.696円(税込)
料金表C	324㎡以上	1,841.70円(税込)	84.168円(税込)

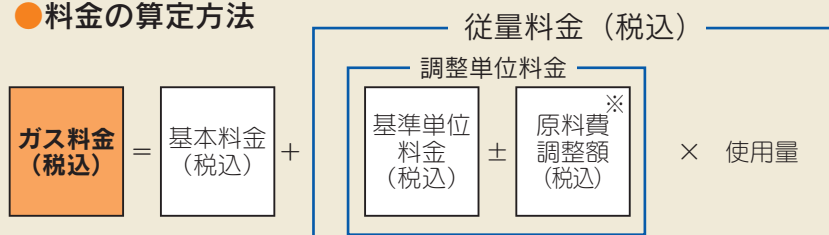


●3月1日からの新料金表（一般契約）

	使用量	基本料金	基準単位数料金※ (1㎡あたり)
料金表A	0㎡～23㎡	600.60円(税込)	88.83円(税込)
料金表B	24㎡～323㎡	699.30円(税込)	84.53円(税込)
料金表C	324㎡以上	1,818.60円(税込)	81.07円(税込)

※この基準単位数料金をもとに、原料費調整制度により従量料金を毎月調整します。
調整後の単位数料金を「調整単位数料金」といいます。

●料金の算定方法



※原料価格の大幅な上昇によって急激に料金が上昇するのを避けるために、調整額には一定の上限が設定されています。

●モデル世帯（ガス使用量 50㎡/月） における1か月あたりガス料金(税込)

現行料金	新料金	増減額
5,087円	4,925円	▲162円

※この比較表は原料費調整額に変動がないものとして計算をしていますので、実際の毎月の料金とは異なります。



市が供給している都市ガスの料金を3月1日から全面改定します。新しい料金表は、計算のもとになる基本料金と基準単位数料金をともに引き下げます。また、新しく「原料費調整制度」を導入するため、調整後の従量料金が毎月変わるようになります。新しい料金表により、原料費調整額

に変動がない場合、一般契約のガス料金は平均で3・2%の引き下げとなり、モデル世帯（ガス使用量50㎡/月）での1か月あたりのガス料金は、162円の値下げとなります。原料費調整制度について、詳しくは5ページをご覧ください。

■新料金は3月分の検針から

新しい料金表での検針は3月分から始めます。3月分の料金は、検針した使用量を2月中と3月中の使用日数であん分し、2月中の使用量には旧料金表を、3月中の使用量には新料金表を適用します。3月分の調整単位数料金については、2月分の検針のお知らせと一緒に配布するチラシをご覧ください。なお、一般契約以外の料金表については、個別にご案内します。

原料費調整制度のガス料金への反映の仕組み

●原料価格の算定期間とガス料金への適用月

区分	10月分	11月分	12月分	1月分	2月分	3月分	4月分	5月分
原料価格	平均原料価格							
ガス料金						適用		
原料価格		平均原料価格						
ガス料金							適用	
原料価格			平均原料価格					
ガス料金								適用

- ▶財務省の貿易統計により、料金適用月の5か月前から3か月前までの3か月間の平均LNG価格（以下「平均原料価格」といいます）を算出します。
 - ▶算出した平均原料価格と基準平均原料価格（平成21年6月から8月の貿易統計による平均LNG価格）を比較し、平均原料価格の方が高い場合には原料費調整額はプラスに、平均原料価格の方が安い場合には原料費調整額はマイナスになります。原料価格は、原料に占めるLNGの混合比率（小千谷市の場合は28%）を考慮して算出されます。
 - ▶上の図のように原料費調整を毎月行うことによって、ガス料金も毎月変わることになります。
- ※原料費調整制度に伴う毎月のガス料金は、検針のお知らせ、市ホームページ、ガス水道局窓口でお知らせします。なお、具体的な計算方法については、2月分の検針のお知らせと一緒に配布するチラシをご覧ください。

■原料費調整制度

都市ガスの原料である液化天然ガス（輸入LNG）は原油価格や為替相場などの影響を受けるため、原料ガス価格の変動をガス料金に適正に反映させることで、ガス事業者の経営の安定とガスを利用するみなさんの利益を守る制度です。

小千谷市の都市ガスは国産天然ガスと輸入LNGを原料としているため、

原料に占める輸入LNGの比率（28%）分について、3月1日から原料費調整制度を導入することにしました。

全国ほぼすべての都市ガス事業者がこの制度を導入済みまたは導入予定で、電気料金でも同様の制度が「燃料費調整制度」として、すべての電力会社ですでに導入されています。

原料費調整制度について、詳しくは2月分の検針のお知らせと一緒に配布するチラシをご覧ください。

■お得な新料金メニュー誕生

料金改定にあわせて3月1日からお得な新料金メニュー（選択約款）が誕生します。

▽家庭用温水暖房契約

- 適用期間／12月分～翌年4月分
- 温水床暖房や温水ヒーターをご使用のお客様向け

※家庭の居室での使用に限ります。

●暖房用の専用ガスメーターの設置は不要です。

●暖房以外でご使用のガス料金もまとめてお得になります。

▽融雪契約

- 適用期間／12月分～翌年3月分
- 屋根融雪やロードヒーティングをご使用のお客様向け

※家庭用・営業用は問いません。

●融雪用の専用ガスメーターの設置が必要で、配管工事などが必要な場合、工事費はお客様負担となります。

※いずれの契約も、適用期間以外は一般契約の料金が適用となります。また、新料金メニューのご利用には所定の条件があり、申込が必要となります。詳しくは問い合わせください。

■都市ガスの料金などに関する問い合わせは、ガス水道局業務課 係番号 82・4115

■ご存知ですか？国産天然ガスと液化天然ガス（LNG）



天然ガスは石油・石炭と比べて燃焼時の二酸化炭素（CO₂）の排出量が少なく、燃焼時にもばい煙や硫酸酸化物が発生しないため、環境にやさしいエネルギーとして全国的に需要が大きく伸びています。

LNGは、天然ガスを輸送のためにマイナス160℃まで冷却・液化したもので、タンカーで中東・東南アジア、オーストラリアなどから輸入しています。国産の天然ガスもLNGも成分は同じで、その安全性・環境性も変わりはありません。

天然ガスの卸元では、安定供給のために国産天然ガスと輸入LNGを混合して都市ガスを生産しています。小千谷市においても、片貝ガス田などの国内ガス田から産出される国産天然ガスと輸入LNGを原料として生産された都市ガスを卸元から受け入れ、低炭素社会に貢献するクリーンエネルギーとしてお届けしています。

受けろっ！

特定健診・特定保健指導

■問い合わせ／健康センター保健係 83・3640

平成20年4月からメタボリックシンドローム（以下「メタボ」）を発見・予防するための特定健診・特定保健指導が始まっています。

半数の方が受診していません

グラフ①は平成20年度に行った市の国民健康保険加入者（40～74歳対象）の特定健診受診率です。

男女合わせた特定健診の受診率は49・9%で、なんと半数の方が受診していないことが分かります。男女別に見ると、50歳以上の女性の受診率が半数を超えているものの、残念ながら40代、50代の男性の健診受診者が少ないことが分かります。

…健診を受
かたね…
分けるよ
半ボけた



男性は3人に1人、女性は5人に1人が「メタボ」か「メタボ予備群」

グラフ②は平成20年度に行った市の国民健康保険加入者の特定健診受診結果です。メタボに該当する人や予備群は男性に多く、各年代の男性の3人に

1人以上の割合となっています。女性は年齢があがるごとに増加し、平均すると5人に1人がメタボといえます。

特定健診・特定保健指導を受けないとどうなるの？

つらい吸い煙も
タバコや
くすんだ
ボテボテ
受診しな
あ…



特定健診・特定保健指導では、医療保険者ごとの特定健診実施率、特定保健指導実施率、メタボリックシンドローム該当者と予備群の減少率に応じて後期高齢者医療制度への国からの支援金に加算・減算されることになっています。将来的には保険料が高くなったり、他の保健事業にも影響がでる可能性もあります。

つまり、対象者がきちんと受診し、健康が改善されれば、保険料の負担を抑えることができます。

特定健診を受診するとこんなに「お得」

●自分の健康状態がわかる／生活習慣病の原因となるメタボは自覚症状がな

いため、毎年健診を受けることで自分の健康状態がわかります。

●保健指導が受けられる／メタボの予備群や該当者は医師や保健師、栄養士などから特定保健指導で効果的なアドバイスを受けることができます。

●スリムになる／メタボの解消で内臓脂肪が減り、理想の体型を手に入れることができます。

●家計が助かる／病気になるれば医療費だけでなく、仕事に影響することも考えられます。健康はお金の出費を抑えることにもなります。

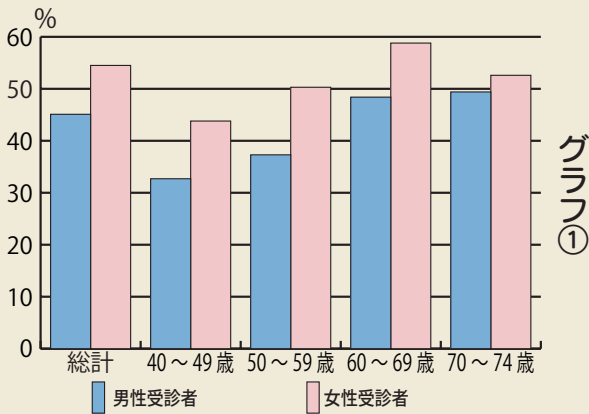
●医療費の節約に貢献／病気の人が増えるとみなさんの医療費が増加し、保険税（料）の値上げの可能性もでてきます。

●健康寿命を延ばす／重い病気や障がいは生活に支障をきたします。健康な状態が長く続くことで、いきいきとした生活を送ることができます。

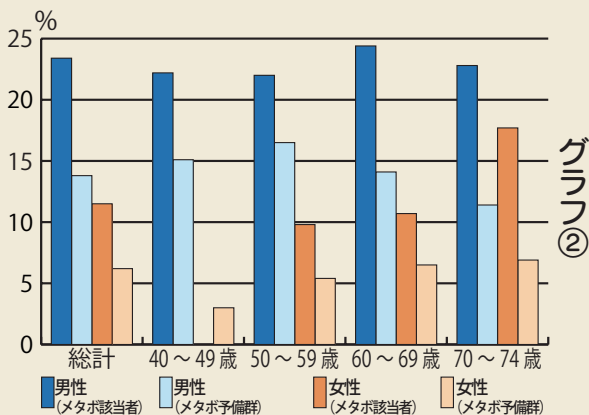
は診健
度健
今とそ
よし、ん
よちを受
けるに



小千谷市の国民健康保険加入者特定健診受診率（40～74歳）



小千谷市の国民健康保険加入者特定健診結果（40～74歳）





私、特定保健指導を受けています。経過と効果

なぜ体重が増えたのですか？

子どもが3人いるのですが、出産するごとに体重が増えました。また、子どもの食べ残しをもったいないと思

「目標を持つことが励みになっています。今年の健診が楽しみです」



小宮富子さん
(60歳代・一之町二区在住)

■特定保健指導

特定健診の結果、動脈硬化のリスクの数や年齢など総合的に判定し、3つのレベルに階層化して特定保健指導を行います。メタボリックシンドロームの該当者・予備群の人を対象に健康状態や生活スタイルに合わせた指導により生活習慣の改善を目指します。

■健診結果により保健指導の方法が変わります

●健診を受けたすべての人

【情報提供】健診結果の見方や生活習慣改善に必要な情報を提供します。

●メタボリックシンドロームのリスクが出現し始めた人

【動機付け支援】自分の生活習慣の改善点に気づき、自分で目標を設定し、6か月後に改善状況を確認します。

●メタボリックシンドロームのリスクが重なっている人

【積極的支援】3～6か月間、継続的に保健指導が行われます。健診の結果を改善するために、自分で実践できる目標を設定し、6か月後に改善状況を確認します。

い、無理に食べたり、間食をしたりして、若いころに比べ20kgほど増えました。仕事も変わり、以前に比べ体を動かすことが少なくなったことも原因だと思っています。

●小宮さんの取り組み

「9か月の目標」を目標に

- 次のようなことに取り組みました。
- ① 毎日の体重測定を継続する
 - ② 揚げ物や肉のおかずを減らす
 - ③ 缶コーヒーは無糖にし、休憩時のコーヒーにも角砂糖を入れない
 - ④ 果物は朝か昼に摂るようにする
- 自分が合った、具体的な目標を持つことが励みとなります。自分の生活を見直し、できるところから取り組みを始め、健診から3kg減量に成功しています。

——特定保健指導を受けようと思っただけじゃあ？

3～4年前から足の痛みを感じたり、階段を上ると息切れするようになり、自分で体重増による体への悪影響を感じるようになり、どうやらやらせられるかと思っていました。そんな時、特定健診の結果が悪く、保健師さんから特定保健指導を受け、やってみることにしました。

今思い返せば健診の結果が、いいきっかけだったと思います。

——実践はいかがですか？

お正月は、お餅を食べるからとでもきつくてたいへんでした。でも、いつもの大きさより小さい餅にしたり、肉も脂身の少ない鶏肉に変えたりして、自分でも食事を意識するようになりました。

また食事だけでなく自宅で体操をしたり、ソフトバレーを再開したり運動

もしています。最近では好きな甘納豆が出ていてもつまみ食いをしなくなりました。

——継続できているカギは？

特定保健指導では計画を立ててから6か月後に評価を受けます。その間一人で頑張るのではなく、時々保健師さんからの励ましの電話や中間の相談会があります。時々声をかけてもらうことが良いようです。気にかけてもらえるので、「相談会までにあと何kgやせよう」と励みになります。

——やせたことで何か変わりましたか？

劇的な変化はありませんが、血圧が140台だったものが110台に落ち着いてきました。自分の頑張りや数字になって表れるので、今年の健診が楽しみです。

受けよう！

特定健診・特定保健指導

特定健診の結果がきっかけで、自分の体の状態を把握することができ、特定保健指導を受けることで健康改善を進めることができます。「まだいいや」「わたしは大丈夫」と思わずに、自分のため、家族のために年に1回健診を受けましょう。また、特定保健指導を受けて生活習慣を見直しましょう。

行政改革を進めています

今年度、小千谷市行政改革推進委員会（小宮山佳秀委員長）に諮問していた小千谷市行政改革大綱と小千谷市行政改革実施計画について、昨年12月17日に委員会審議が終了し、市長に答申がありました。

このたび答申どおりに大綱と実施計画が決定しました。その概要をお知らせします。

■行政改革の目的／今日の少子・高齢化の進行、高度情報化社会への対応、市民ニーズの多様化など、自治体の抱える多くの課題に対して、市民サービスの向上と効率的な行政運営を推進するために、事務事業や組織の見直しをするものです。

■行政改革の3つの柱と主な改革内容／

①市民本位の市政を推進します
▽市民にわかりやすく情報を提供するとともに、広く市民の意見を聞くための対話集会や提案箱の設置などを行います。

▽事業の運営などで市民参加による協働を検討します。

●行政改革大綱とは

市役所の事務や事業、組織において、やり方や仕事がより良くなるように改めるうえで基本となる考えや方針、推進体制などを明記したものです。

●行政改革実施計画には

行政改革大綱に定めた基本となる考えや方針を進めるために、具体的に実施する29件の改革内容が記載されています。



②将来にわたり健全な財政運営を推進します

▽経費削減や歳入の確保を進めることで健全な財政運営を図ります。

▽市民と行政の役割分担について、市民と一緒に検討します。

③改革の目的に適合した行政システムを再構築します

▽市民ニーズや社会の動向を見据えた組織づくりを行います。

▽業務量の変化にあわせた適正な定員管理と公務員給与制度に基づく適正な給与制度の運用を図ります。

■推進体制／着実な推進を図るため、市長を本部長とする行政改革推進本部を設置し、市役所全体で取り組みます。

■閲覧／行政改革の詳しい内容については、市役所企画財政課や市ホームページ <http://www.city.ojya.niigata.jp/> で閲覧・ダウンロードすることができます。

■問い合わせ／企画財政課企画経営係

83・3507

「小千谷市次世代育成支援後期行動計画（案）」に ご意見（パブリックコメント）をお寄せください

市民参画による計画策定を進めるため、平成22年度から26年度の後期行動計画（案）に対するみなさんのご意見を募集します。

■募集期間／2月10日（水）～22日（月）

■計画（案）の閲覧・入手場所／市役所社会福祉課、子育て支援センター「わんパーク」、片貝総合センター、東山・岩沢・真人・川井の各住民センター、市民会館、勤労青少年ホームのほか、市ホームページ <http://www.city.ojya.niigata.jp/> からも閲覧・入手できます。

■提出様式／氏名、住所（法人その他の団体にあつては所在地、名称と代表者氏名）、電話番号を明記のうえ、閲覧・配布場所にある用紙か任意の様式で提出してください。

■提出方法／次のいずれかの方法で提出してください。なお、電話によるご意見は受け付けません。①持参

（提出先のほか、閲覧・配布場所に提出することもできます）②郵送③

フアクシミリ④電子メール

■意見の公表／個人情報を除き、提出された意見の概要と意見に対する市の考え方をホームページなどで公表します。

■募集対象者／このパブリックコメントは次の方が対象です。

①市内に住所がある方②市内に事務所か事業所がある個人、法人、その他の団体③市内にある事務所か事業所に勤務する方④市内にある学校に在学する方⑤そのほか、計画などに

具体的な利害関係がある方

■ご意見の提出先・問い合わせ／

〒947-8501（住所記載不要）

小千谷市社会福祉課子育て支援係

83・3517 FAX 83・4160

fukushi-k@city.ojya.niigata.jp

小千谷市次世代育成支援 後期行動計画とは

次代を担う子どもが健やかに生まれ、育つことを目的に、平成15年7月に「次世代育成支援対策推進法」が制定されました。

当市でもこの法の趣旨を踏まえ、「子どもの笑顔 かがやくまち おぢや」を基本理念として、①健やかに生み育てる環境づくり②子育て家庭を支援する仕組みづくり③次代を担う心身ともにたくましい人づくり④子どもと家庭にやさしいまちづくりの4つを基本目標とした前期計画を平成16年度に策定し、計画を進めてきました。

平成22年度～26年度の後期行動計画を策定するにあたり、昨年3月、未就学児・小学生のお子さんの保護者を対象に抽出により行ったアンケート調査を参考に策定を進め、後期行動計画（案）を作成しました。

いとうちあな一市長です (35)



私の父は技術系でした。私が高校3年の時に亡くなってしまいました。それまでに私が父から受けた影響は大きく、これが人生の方向を確実に決めたいと思います。

父は自分の工夫した装置を動かす小型のモーターも、ヤスリで鉄板を削ったりしながら自作していました。作りながら、モーターがなぜ回るかの説明もしてくれました。私たち兄弟は、父の作業の手元を好奇の目で見つめていました。

そんなこともあったせいか、私も二人の弟も技術系です。妹も物づくりの仕事をしています。自分では一生の仕事は技術系だと当たり前のように思っていました。

昨年末ですが、市内の中学生たちが地元企業の工場見学をしました。精密機械加工の製造現場を見て、強い印象を持ってくれたものと思います。小千谷市には独自の技術を得意とする企業がたくさんあります。私の願いは、これらの企業が今後も強い競争力を持ちながら発展していただくことです。このたび、物づくりの現場を目にした中学生たちが、やがて地元で、優秀な社員として活躍してくれることを願ってやみません。

昨年末にはまた、地元企業の社員が機械加工の技能検定試験で優秀な成績

を収め、表彰されたと報じられました。一般の方にはあまりなじみの無い試験だと思えますが、検定試験に合格すること自体がたいへん難しいのに、さらに成績優秀者として、金・銀・銅メダルなどを獲得したのはたいへん素晴らしい成果と言えます。物づくりの技に誇り、取り組む市内企業の若者に、心からの拍手を送りたいと思います。

(谷井 靖夫)



●市では産業界への若い就職者を増やすこと、商工会議所と連携し、キャリア教育推進事業を行っています。昨年11月30日、小千谷中学校の1年生がこの事業による企業見学会に参加しました。

作ってみてね！この料理 黒豆のブラウニー

<材料> (8人分：20cmの角型1個)

- | | | |
|---|---------------------|------|
| A | 板チョコレート (スイート) …… | 120g |
| | オリーブ油 …… | 20g |
| B | 砂糖 …… | 50g |
| | 牛乳 …… | ¼カップ |
| | 卵 …… | 2個 |
| | ラム酒 …… | 大さじ1 |
| C | 薄力粉 …… | 50g |
| | ピュアココア (甘くないタイプ) .. | 20g |
| | 黒豆の甘煮 (市販) …… | 50g |

📌 今月のワンポイント

意外と簡単に作れるブラウニー。バターではなくオリーブ油を使ってヘルシーに仕上げました。バレンタインデーにいかがでしょうか？



■献立・調理 / 小千谷市食生活改善推進委員

<作り方>

- ①材料Aの板チョコレートは細かく刻み、オリーブ油と一緒にボールに入れ、湯せんでチョコレートを溶かしておく。
- ②材料Bをボールでよく混ぜ合わせ、①を加えて混ぜる。
- ③材料Cを②の中に一度にふるい入れ、さっくりと混ぜ合わせ、さらに黒豆の半量を加えてさっくり混ぜる。
- ④オーブンシートを敷いた型に③を流し入れ、表面をならす。残りの黒豆を散らし、180℃のオーブンで20分ほど焼く。

■栄養価

▷エネルギー 206kcal ▷たんぱく質4.7g ▷脂質10.4g ▷塩分0.2g

全国中学校スキー大会出場

1月、県内3会場で行われた県大会で好成績を収めた市内の5選手が、岩手県で2月3日(水)から行われた全国大会へ出場しました。

▶アルペンスキー

三富夏季さん(小千谷中学校3年)

県大会成績：大回転5位、回転2位

▶クロスカントリースキー

村田笑歌さん(小千谷中学校3年)

県大会成績：クラシカル6位、フリー 10位

岡純哉さん(東小千谷中学校3年)

県大会成績：クラシカル2位、フリー 1位

羽鳥拓哉さん(南小千谷中学校3年)

県大会成績：クラシカル1位、フリー 7位

高塩稜さん(南小千谷中学校3年)

県大会成績：クラシカル11位、フリー 3位

なお、岡さん、羽鳥さん、高塩さんは県選抜リレーメンバーにも選ばれました。



(写真上段左から) 岡さん、羽鳥さん、高塩さん
(写真下段左から) 三富さん、村田さん

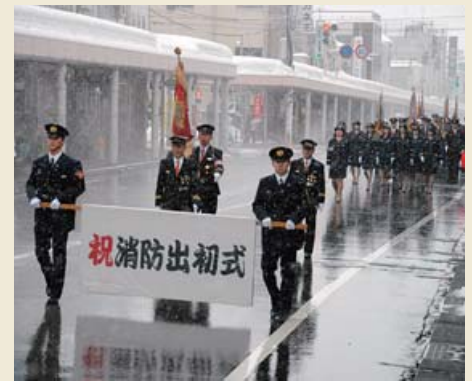
災害からの復興を学ぶ
1月24日(日)～25日(月)、JICA(ジャイカ)が実施する、「自然災害からの復興総合戦略研修」でアジアの6か国から10人の研修生が若柘を訪れ、中越大地震の状況と復興への取り組みを学びました。



JICA：独立行政法人国際協力機構。発展途上国に対するODA(政府開発援助)の中核的な実施機関で、人を通じた国際協力を行っています。

無火災を祈願して

1月10日(日)、消防団員や消防署員が参加して消防出初式が行われました。本町通りでは56人の徒歩部隊と44台の消防車両による分列行進を披露しました。また、サンプラザ駐車場では、放水部隊による放水訓練も行われ、波状・扇状など多彩なバリエーションの放水を披露しました。今年も火災のない小千谷になると良いですね。



鬼こわいよお～

サンラックおぢやで2月3日(水)、「親子で豆まき」が行われ、たくさんのお子さんと保護者が参加しました。赤鬼・青鬼が会場に入ってくると泣き出す子もいましたが、新聞紙で作った「豆」を元気よく鬼たちに投げていました。



有料広告掲載欄です

KUMON

「くもんの先生」を始めませんか。

週2回、午後から5時間程度の教室運営。「子どもが好き」「教育に関心がある」とお考えの女性、あなたの力が発揮できます。

お問い合わせ、詳しい資料をご希望の方は、
0120-834-414
受付/10:00～17:00(土・日・祝日を除きます)

くわしくはホームページへ

くもんの先生

日本公文教育研究会

SUNSHINE 英会話

☎ 83-1004

小千谷校
2-7-29 和光造園ビル2
TEL (0258) 83-1004

JUSCO ● ●ガスト
← 至小千谷インター 至長岡 →
萬屋書店 ● ●至小千谷市駅
ハラシ ● ●至スーパー
小千谷校 ●

4月分からの 有料広告を募集します

「市報おぢや」と「小千谷市ホームページ」には、有料広告を掲載しています。広告掲載は、市の自主財源の強化だけが目的ではありません。市内で事業を営む多くの方から広報紙の紙面や市ホームページの一部を使ってお店や企業・事業所の宣伝をしていただき、まちの活性化に役立てて欲しいのです。申し込みをお待ちしています。

- 募集期間／3月5日(金)午後5時まで
- 申込／所定の申込書に記入のうえ、企画財政課広報広聴係に申し込みください。申込書は市ホームページURL<http://www.city.ojiya.niigata.jp/>からもダウンロードできます。

「市報おぢや」

市内全戸はもちろん、県内外の公共機関などにも届けられ、幅広い年代の方々が目にする広報紙です。

- 発行日／毎月10日・25日※どちらも広告を掲載できます。
- 1回の発行部数／13,700部
- 募集枠数／各号4枠 ※枠に余裕がある場合は2枠合併の掲載もできます。
- 掲載位置／▶10日発行号：「まちの話題RUPO & NEWS」のページ下段▶25日発行号：「お知らせ」のページ下段 ※掲載位置の指定はできません。
- 広告の規格／▶大きさ：▽1枠＝縦45.5mm×横82.0mm▽2枠合併＝縦45.5mm×横170.0mm▶刷色：黒1色 ※広告原稿（イラストレータなどで作成したEPS形式の電子データ）は、広告主の責任と負担で作成してください。
- 広告掲載料（1回当たり）／▶1枠：15,000円▶2枠合併：30,000円 ※広告掲載料は、一括前納となります。
- 広告の掲載期間／4月10日発行号～平成23年3月25日発行号まで。最長24回まで掲載することができます。

募集期間終了後、枠に空きがある場合は随時、申込を受け付けます。申込締切日は次のとおりです。

- 「市報おぢや」への広告掲載
 - ▷10日発行号：掲載希望月号の発行月の前月15日
 - ▷25日発行号：掲載希望月号の発行月の1日
 - 「市ホームページ」への広告掲載
 - ▷掲載開始希望日のおおむね14日前
- ※その時点で、枠数を超える申し込みがあった場合は、定められた順序により決定します。

- 市報おぢや・市ホームページの広告に関する問い合わせや掲載の申し込みは 企画財政課広報広聴係 ☎83-3507

- 広告掲載の決定／申し込みいただいた内容を「広告掲載取扱要綱」「広告掲載基準」に基づき審査したうえで、掲載の可否を決定します。なお、枠数を超える申し込みがあった場合は、定められた順序により決定します。
- 掲載できない広告／▽公共性・公益性・品性を損なうおそれのあるもの、法令などに違反または違反するおそれのあるものなど、掲載できない広告もあります。

「小千谷市ホームページ」

バナー広告をクリックすると、みなさんのお店や企業・事業所が運営するWebサイトにリンクします。

- 市ホームページアドレス／
URL<http://www.city.ojiya.niigata.jp/>
- アクセス数（トップページ）／月平均約37,000件 ※最近半年間の平均値です。ただし、今後のアクセス数を保証するものではありません。
- 募集枠数／8枠
- 掲載位置／市ホームページのトップページ下段 ※掲載位置の指定はできません。※市ホームページのデザインの変更などにより、広告の掲載位置や順序、枠数に変更になる場合があります。
- 広告バナーの規格／
▶大きさ：縦60ピクセル×横120ピクセル▶形式：GIF、JPEG（アニメーション、ロールオーバーなど画像が変化するものは不可）▶容量：4KB以下 ※バナーの電子データは、広告主の責任と負担で作成してください。
- 広告掲載料／1枠当たり月額10,000円 ※広告掲載料は、一括前納となります。
- 広告の掲載期間／4月1日～平成23年3月31日 ※広告掲載期間は1か月単位です。最長12か月まで掲載することができます。
- その他／広告の内容やリンク先が適当でないと判断したときは、掲載をお断りする場合があります。

外断熱・二重通気工法
ソーラーキットの家 完成内覧会
長期優良住宅

日時：2月13日・14日
AM10時～PM4時

会場：小千谷市船岡2丁目南保育園近く

ソーラーキットの家は「住宅版エコポイント」の対象です！
※次世代省エネルギー基準に対応しています。

株式会社 ヨシケン <http://yoshiken.info>
小千谷市若葉3-31 TEL 81-1211
<ヨシケン>で検索して下さい！

●発熱など、普段と違う症状のあるお子さんは、翌月の健診日においでください。
●乳幼児健診、予防接種の実施日には、先着順に番号札をお渡しします。
■番号札配布開始時間／午前中に開催の場合：午前8時30分～、午後で開催の場合：正午～

健康 の情報

3月の予定

各種検診のご案内

通知された日時・会場で受診できない方は、都合のよい会場で受けることができますので健康センターへご連絡ください。

また、受診通知書が届いていない方で受診を希望する方や申し込みの取り消しをする方も健康センターまでご連絡ください。検診の対象年齢は平成22年4月1日現在の満年齢を基準としています。

問い合わせ・申込は健康センターへ☎ 83-3640

子宮がん検診・乳がん検診日程表

(40歳以上同時実施・20～38歳子宮がん検診のみ)

月日	受付時間	会場
3. 1(月)	12:30～12:50 ※子宮がん検診のみ受診する方は、14:15～14:30受付	魚沼病院
3. 8(月)	13:00～13:10 14:00～14:10 ※子宮がん検診のみ受診する方は、14:00～14:10受付	小千谷総合病院
3.12(金)	9:00～12:30 15:00～19:00 ※20～38歳の子宮がん検診のみ実施	森平レディスクリニック

1年おきの検診です。対象年齢で申し込んだ方は、必ず個人通知が届いてから受診してください。

子宮がん検診

- 対象／20歳以上の女性で、4月1日までに偶数年齢になる方(隔年検診)
- 料金／1,000円、70歳以上無料

乳がん検診

- 対象／40歳以上の女性で、4月1日までに偶数年齢になる方(隔年検診)
- 料金／▷40～48歳1,400円(X線写真を4枚撮影)▷50～68歳1,000円(X線写真を2枚撮影)▷70歳以上無料(X線写真を2枚撮影)

- 対象年齢で申し込みをしなかった方で、検診を希望する方は、健康センターへご連絡ください。
- 女性特有のがん検診推進事業対象で無料クーポン券が届いた方は、最後の検診日になります。2月16日(火)必着で所定の用紙で申し込みください。
- 次の方は集団検診が受けられません。引き続き病院で診療を受けてください。▷手術で子宮や乳房を摘出した方▷豊胸手術を受けた方▷子宮や乳房の病気で通院中の方▷妊娠中の方▷ペースメーカー装着中の方▷授乳中の方(乳がん検診のみ)

精神保健フォローアップ講座

地域で精神障がい者を支える受け皿づくりについて、先進的に取り組んでいる講師の話を聞きながらみんなで考えましょう。

- 日時／2月23日(火)午後1時30分～3時30分
- 会場／健康センター
- 内容／▷講話「精神障がい者が地域で生活するために」▷意見交換
- 講師／▷森山ヨウさん(魚沼圏域障害者地域生活支援センターみなみうおめま専門相談員)▷勝高太郎さん(うおめま相談支援センター室長)
- 対象者／精神障がい者の家族や精神保健活動に関心のある方
- 申込・問い合わせ／2月22日(月)までに健康センター保健係へ☎83-3640

乳幼児の健康診査 会場は健康センターです

4か月児健康診査

- 日時／3月3日(水)午後1時～1時10分受付
- 対象／平成21年10月生まれ
- 持ち物／母子健康手帳、バスタオル、替え用のオムツ
- その他／離乳食講習会を同時実施します。

10か月児健康診査

- 日時／3月4日(木)午後1時～1時10分受付
- 対象／平成21年4月生まれ
- 持ち物／母子健康手帳、替え用のオムツ
- その他／離乳食後期の講習会を同時実施します。

1歳6か月児健康診査

- 日時／3月10日(水)午後1時～1時20分受付
- 対象／平成20年8月生まれ
- 持ち物／母子健康手帳
- その他／歯科検診も行います。歯をみがいて来てください。

2歳児歯科検診

- 日時／3月12日(金)午前9時～9時10分受付
- 対象／平成20年2月生まれ
- 持ち物／母子健康手帳、お子さんの仕上げみがき用ハブラシ
- その他／幼児食講習会と歯科衛生士によるブラッシング指導があります。歯をみがいて来てください。

3歳児健康診査

- 日時／3月11日(木)午後1時～1時20分受付
- 対象／平成19年2月生まれ
- 持ち物／母子健康手帳、生活習慣アンケート、目と耳のアンケート、採尿した容器
- その他／歯科検診も行います。歯をみがいて来てください。

大林宣彦さんの講演会を開催

「転校生」「時をかける少女」「さびしんぼう」の尾道三部作などで有名な映画監督、大林宣彦さんを招き、小千谷市文化講演会を開催します。30年以上、映画界の第一線で活躍している“映像の魔術師”が、自身の映画に込めた想いを伝えます。



- 日時／3月13日(土)午後6時30分開場、7時開演
- 会場／市民会館大ホール
- 演題／『映画に賭けた我が人生～愛とロマンスを求めて～』
- 入場無料 ※ただし、聴講券が必要です。
- 聴講券の申込方法／2月15日(月)以降市民会館で直接受け取るか、往復はがきに必要事項を記入し、申し込みください。申込は1人1枚とさせていただきます。申込締切は2月22日(月)です(当日消印有効)。
- 定員／500人
- その他／▷手話通訳、要約筆記を行います。▷未就学児の入場はできません。保育ルームを設置しますのでご利用ください。子ども1人につき300円です。聴講申込時にあわせて申し込みください。当日申込は受け付けません。
- 問い合わせ／社会教育課 (市民会館内) ☎82-9111

郵便往復はがき	《返信はがき裏面》
往信 94700311 小千谷市市民会館 小千谷市文化講演会係	【注意】 この面には何も書かないでください。 入場整理券を印刷して返信します。

郵便往復はがき	《返信はがき裏面》
返信 あなたのお名前 あなたのご住所	「大林宣彦講演会」 聴講希望 ●ご住所●お名前 ●年齢●性別 ●連絡先電話番号

独身女性のためのカラーセミナーを開催

第一印象はわずか3秒で決まるといわれていることを知っていますか？たった3秒間でどれだけ多くの人に好印象を与え、どれだけ多くの方とお話ができるかが、素敵な出逢いのポイントです。このセミナーでは知って得するカラー活用法をお伝えします。



- 日時／3月11日(木)午後7時～8時30分
- 会場／楽集館
- セミナーテーマ／『魅力を引き出すカラー活用術！』
- 講師／池田早苗さん(大阪カラープロデュース ル・ビジュ代表) <http://www.le-bijou.jp/index.htm>
- 参加資格・定員／独身女性50人
※事前に電話での申し込みが必要です。
- 参加無料
- 申込・問い合わせ／▷楽集館 ☎82-8282▷めぐりあいサポートセンター ☎83-1384

■講師略歴／
大阪府出身。関西のカラースクールで講師経験を重ねた後、独立。地元泉大津で、個性を引き出し伸ばす、カラースクール「Lebijou ル・ビジュ」をオープン。スクールの運営を中心に、各取引先でセミナー、講演活動に従事。昨年は泉大津市立病院周産期母子医療センターの全施設内色彩監修を担当。1級色彩コーディネーター、日本色彩学会正会員など。

児童手当を振り込みます
児童手当2月期分(平成21年10月～22年1月分)を、2月15日(月)に指定の各金融機関口座に振り込みます。
※児童手当を特例給付で受給されている方で、厚生年金や共済組合などの被用者年金に加入している事業所を退職した方は、届出が必要です。届出が遅れると児童手当を返納していた場合があります。
※今まで所得制限などにより児童手当を受給できなかった方(昨年の現況届で対象にならなくなった方を除く)も、今年度は該当する場合もありますので、お早めに社会福祉課で手続きをしてください。
なお、手続きが遅れた場合さかのぼっての受給はできませんので、ご注意ください。
■問い合わせ／社会福祉課子育て支援係 ☎83・3517

心の健康相談

心が沈みがち、元気がでない、眠れない、アルコール依存、家庭内暴力などでお困りの方の相談を精神科医師がお受けします。

- 日時／3月9日(火)午後1時30分～3時
- 会場／健康センター
- 申込締切／3月8日(月)
- 問い合わせ／健康センター保健係 ☎83-3640

うぶごえ教室

出産や育児のための教室です。お子さん、ご夫婦一緒でも参加できます。

- 日時／3月10日(水)午前9時～9時10分受付
- 対象／妊婦、1歳未満の子どものお母さんなど
- 会場／健康センター
- 内容／母乳育児と妊娠中・産後の過ごし方などの講話、料理実習、会食交流会
- 持ち物／母子健康手帳、エプロン、三角布、お子さんの離乳食、おんぶひも
- 無料
- 申込締切／3月5日(金)
- 申込・問い合わせ／健康センター保健係 ☎83-3640

パーキンソン病患者と家族のつどい

体操や話し合いを行いながら、病気についての助言指導が受けられます。

- 対象者／パーキンソン病と診断された方・その家族
- 日時／3月10日(水)午後1時30分～3時30分
- 会場／サンラックおぢや
- 申込・問い合わせ／魚沼地域振興局健康福祉部地域保健課 ☎025-792-8614

小千谷小学校現校舎を一般公開します

小千谷小学校改築に伴い、現校舎は4月以降に取り壊します。現校舎のもっとも古い建物は講堂で昭和12年に建設され、中越大地震の時には約2,000人の市民のみなさんの避難所となりました。

この歴史ある現校舎を学習参観に併せ一般公開します。この機会に思い出の校舎をぜひご覧ください。

- 日時／2月24日(水)～26日(金)午後1時30分～3時、27日(土)午前10時～午後1時
- 入口／▷2月24日(水)～26日(金)：児童玄関▷27日(土)職員玄関
- 事前申込不要／どなたでも見学できます。
- 注意事項／▷駐車場がありません。車での来校はご遠慮ください。▷玄関に見学者用の受付名簿を置きますので、記帳をお願いします。▷内履きと外履き入れの袋などをお持ちください。▷2月24日(水)～26日(金)は授業参観に併せた一般公開になります。▷校内では、職員や係の指示に従って見学してください。
- その他／新校舎の一般公開を4月下旬に行う予定です。
- 問い合わせ／学校教育課庶務係☎83-3519

都市計画変更に伴う変更案の縦覧と公述の受付

用途地域の変更計画について、下記のとおり変更案の縦覧と公述(意見など)の受付を行います。

- 内容／小千谷小学校部分の用途地域を約5.7畝変更
- 素案の縦覧期間／2月16日(水)～3月1日(月)午前8時30分～午後5時15分※土・日曜日を除く
- 公述申出期間／2月16日(水)～3月1日(月)
- 公述申出方法／市役所建設課に専用の用紙があります。その用紙を使用してください。
- 縦覧場所・公述申出先・問い合わせ／建設課都市計画係☎83-3514

赤十字救急法救急員資格継続研修

- 日時／3月13日(土)午前9時～午後1時
- 会場／サンラックおぢや
- 内容／心肺蘇生法など救急員養成講習の復習
- 対象／平成19年4月以降に赤十字救急法救急員の資格を取得し、救急員の資格有効期間が残り1年以内の方で、救急員認定証が手元にある方
- 持ち物／教材費1,000円、ほかに80円切手を1枚お持ちください。
- 定員／30人
- 申込／3月1日(月)までに社会福祉課福祉係☎83-3517

着物などを寄付してください

商工観光課 ☎83-3512

おぢや旅づくり実行委員会では、市内を観光する旅行プラン「おぢや大満喫♪」を企画しています。この企画は、旅行雑誌「じゃらん」首都圏版(発行部数15万部)の4月1日号に掲載されます。

旅行のセールスポイントとして、20～40歳代の女性客を対象にした「小千谷の織物を着る体験」を計画しています。これに必要な小千谷縮・小千谷細の着物や着付け用品を寄付していただける方のご連絡をお待ちしています。

■寄付いただきたい品物／

- ▶小千谷縮・紬の着物
- ▶長じゅばん(素材は問いません)
- ▶名古屋帯・半幅帯
- ▶草履・下駄
- ▶帯揚げ・帯締め
- ▶帯板、帯枕、コーリンベルト、伊達締め、腰ひも
- ▶肌じゅばん、たび
- ▶和服に合う手提げ、巾着



※男物についても上記同様ご協力をお願いします。

※ご連絡いただいた後、受け取りに伺います。

■おぢや旅づくり実行委員会とは／この旅行プランを具体化し、受入態勢などを整備するための組織です。みなさんのご協力をお願いします。

■問い合わせ／観光協会(商工観光課内)☎83-3512

市税等の納期限

- 3月1日(月)
- 固定資産税・都市計画税(第4期)、国民健康保険税、介護保険料、後期高齢者医療保険料(2月分)
- 問い合わせ／税務課管理収納係☎83-3508

5
1
0

■問い合わせ／公民館東小千谷地区五分館連絡協議会(勤労青少年ホーム内)☎82・8

■雪の状況によっては競技などの内容が変更になる場合があります。

■内容／幼児レース、雪上ソフトラレー、キンボール、雪像展示、タイヤチューブ滑降

※午前11時からは、豚汁・甘酒の無料配布(山崎醸造提供)、うどん、ヤキトリ、飲

物などの販売もあります。

■日時／3月7日(日)午前9時～午後2時

■会場／勤労青少年ホーム前広場・東小千谷体育センター

■お問い合わせ／観光協会(商工観光課内)☎83-3512

東小千谷地区冬季スポーツフェスティバル

さまざまないイベントを用意してお待ちしています。どなたでも参加できます。

お知らせ

Information

小千谷市役所 ☎ 83-3511 (代)
http://www.city.ojiya.niigata.jp/

ちちみの里の利用券が当たる 解答をはがきでお送りください。正解者の中から、抽選で3人にちちみの里の利用券を贈呈します。市報おぢやの感想もあると担当はうれしいのですが…

問題 平成20年度に行った小千谷市の国民健康保険加入者の特定健診結果(40～74歳対象)では、おおむねどのくらいの方が「メタボ」または「メタボ予備群」だったでしょうか?
①男性3人に1人、女性5人に1人
②男性5人に1人、女性3人に1人
③男性4人に1人、女性4人に1人
(ヒントは6ページ)

応募先 〒947-8501 小千谷市役所 企画財政課広報広聴係あて(住所不要)

締切 2月25日(木) (当日消印有効)
1月号の答えは、③3市1町でした。抽選の結果次の方が当選しました。

国松孝子さん 田村忠芳さん
渡邊初枝さん

人口と世帯数 (1月31日現在)			
男	19,488人	前月比 - 20	出生 18人
女	20,030人	前月比 + 8	死亡 50人
合計	39,518人	前月比 - 12	転入 52人
世帯数	12,578世帯	前月比 + 5	転出 32人

交通事故発生状況 (1月31日現在)		
	22年1月	21年1月
件数	12件	15件
死者	0人	1人
傷者	13人	18人

消防本部出動状況 (1月31日現在)		
	22年1月	21年1月
火災	4件	0件
救急	121件	137件

気象データ1月		
	22年1月	過去10年の平均
平均気温	0.9℃	0.9℃
最高気温	8.3℃	8.9℃
最低気温	-4.4℃	-6.5℃
降水量月計	465.5mm	355.0mm

小千谷地域消防本部速報値 (観測地: 元中子)

戸籍事務を電算化します

2月20日から戸籍事務を電算化し、コンピュータで戸籍の作成や証明発行を行います。コンピュータ化によって事務処理が早くなり、証明書発行の待ち時間も短縮されます。

■証明書の名称・様式が変わります／

区分	旧 (電算化前)	新 (電算化後)
名称	戸籍謄本	戸籍全部事項証明書
	戸籍抄本	戸籍個人事項証明書
記載方法	縦書き・文章体	横書き・項目ごとの記載
様式	B4版・B5版 白紙	A4版 偽造防止用紙
公印	朱色	黒色 (電子印)

※証明書の発行手数料 (1通 450円) は変わりません。

■従来の戸籍も保存されます／電算化前に除籍になっている方の記録など、電算化後の戸籍には記載されない事項があります。このため、従来の戸籍は「改製原戸籍」として保存され、証明書として改製原戸籍の謄本・抄本の発行ができます。

※改製原戸籍謄本・抄本の発行手数料は1通750円です。

■戸籍の附票も変わります／戸籍に記載されている方の住所の履歴を記録したものが「戸籍の附票」です。これも戸籍とあわせて電算化します。

■問い合わせ／市民生活課市民係 ☎ 83-3509

インターネット公売を行います

市では、市税などの滞納者から差し押さえた財産(不動産)を、ヤフー株式会社のインターネット公売システムを利用して公売を行います。公売参加申込や入札はインターネットの「Yahoo!官公庁オークション」内で行います。

閲覧や手続き方法などは、市のホームページ <http://www.city.ojiya.niigata.jp/> をご覧ください。

公売参加のご注意

▷物件の詳細は、「Yahoo!官公庁オークション」内でご確認ください。

公売物件

- 所在／小千谷市大字蔭生字大清水丙241番3ほか3筆 (信濃町)
- 登記地目／宅地
- 登記地積／904.89㎡
- 見積価額／780万3000円
- 公売保証金／78万1000円

ください。官公庁オークションの小千谷市ページは、参加申込受付日から表示されます。▷入札する前に現地の状況確認や、登記簿の閲覧などにより、権利関係などを確認しておいてください。

公売日程

【参加申込期間】2月16日(火)午後1時～3月1日(月)午後1時

【入札期間】3月5日(金)午後1時～12日(金)午後1時

【売却決定日時】3月15日(月)午後5時

【買受代金納付期限】3月19日(金)午後2時30分



■問い合わせ／税務課管理収納係 ☎ 83-3508



小千谷を描く No. 385 冬井雪景

いくら降ったって温暖化現象と言うすげに、そっげ大雪にはならんと思てたてがんに、この降りにはたまげたいや、人の丈より降ったで。家ん中にいても「ミシツミシツ」と音がして寝らんなかったんしと街場のショはこぼしてましたが、ここ冬井んショは、毎年のこんだんしオラこっで4回も屋根掘ったんしと笑っていました。

屋根や山の斜面それに平地の雪にも風紋があって荒れのすごさが分かりました。テーヘンだのし。

(絵と文は西脇正久さん)

甲種
防火管理
再講習会

編集後記

●うれしいお知らせです。昨年8月10日発行の「市報おちや」が、平成21年度県広報コンクール広報紙誌の部で知事賞をいただきました。これも日ごろのみなさんの応援の賜物と感謝申し上げます。☺

●いよいよバンクーバー五輪が開幕する。小千谷市出身、井佐英徳選手頑張れ！ということ、ぜひハイアスロン競技を最近購入した地デジテレビで見たのだが、なかなか放送しないんだな、これが。☹

●雪がたくさん降りました。車庫が買えなかった我が家では、車は敷地内に青空駐車です。従って、毎朝、毎晩、結構な面積の除雪が私の日課です。☹

- 日時／3月1日(月)午前8時20分～正午
- 会場／小千谷地域消防本部(城内3丁目1番9号)
- 定員／40人(定員になり次第締切)
- 対象者／消防法施行令に定める収容人員が300人以上の特定防火対象物の甲種防火管理者※この講習は5年ごとに再講習を受講することが義務付けられています。初めて受講される方は甲種防火管理者の資格取得日と選任された日によって受講期限が異なりますので、消防本部までお問い合わせください。
- 受講料／1,500円(テキスト代)
- 申込期間／2月1日(月)～28日(日)
- 申込／消防本部へ直接お申し込みください。なお、申込時に写真1枚(縦2.5cm×横2.0cm厳守)と受講料をお持ちください。
- 問い合わせ／消防本部予防課☎83-0238